Questions orales

Le très hon. P. E. Trudeau (premier ministre): Monsieur l'Orateur, j'ai répondu à cette question hier ou avant-hier.

M. Jelinek: Monsieur l'Orateur, j'invoque le Règlement. Je craignais que le premier ministre réponde de cette façon. Il n'a pas répondu à la question précédente que je lui ai posée lundi dernier. En fait, il m'a dit qu'il était certain que j'avais reçu des réponses lorsque la Chambre a étudié le bill sur les Jeux olympiques. Je déclare officiellement que je n'ai reçu aucune réponse. Je voudrais encore une fois demander au premier ministre s'il peut confirmer que la Société Radio-Canada a signé un contrat pour la télédiffusion des Jeux olympiques et de quelle manière la Société obtiendra les 25 millions de dollars promis par le gouvernement à l'égard de son budget de 50 millions?

M. l'Orateur: A l'ordre. Le député répète une question qu'il a déjà posée. S'il n'est pas satisfait de la réponse...

Des voix: Répondez.

M. Nielsen: J'invoque le Règlement, monsieur l'Orateur...

M. l'Orateur: Le député du Yukon invoque le Règlement.

M. Nielsen: Monsieur l'Orateur, la question du député de High Park-Humber Valley (M. Jelinek) était totalement différente des questions précédentes et exige une réponse.

Des voix: Bravo!

M. l'Orateur: A l'ordre.

M. MacInnis (Cape Breton-East Richmond): Laissez le premier ministre tranquille; il ne connaît aucune réponse.

M. l'Orateur: A l'ordre, je vous prie. Le député invoque le Règlement et peut-être est-ce justifié, mais il est inutile de se chiffonner à ce sujet. Il n'y a aucune raison pour la présidence de ne pas y donner suite s'il s'agit d'une question différente et si le premier ministre ou un ministre désire y répondre je lui accorderai la parole pour ensuite la céder au député de Sault-Sainte-Marie.

M. Nielsen: Écoutons la réponse.

Une voix: Répondez.

M. l'Orateur: A l'ordre. Le député de Nickel Belt. [M. Jelinek.]

LES AFFAIRES EXTÉRIEURES

LES INTENTIONS DU GOUVERNEMENT QUANT À LA RECONNAISSANCE DU NOUVEAU GOUVERNEMENT CHILIEN

M. John Rodriguez (Nickel Belt): Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au secrétaire d'État aux Affaires extérieures. Compte tenu de la réponse fournie par le ministre au député de Greenwood sur la question de la reconnaissance de la junte chilienne...

Des voix: Oh, oh!

M. Rodriguez: ... selon laquelle aucune reconnaissance hâtive n'aurait lieu, peut-il nous assurer que la reconnaissance hâtive de ce régime sera identique à celle accordée à la République populaire de Chine?

L'hon. Mitchell Sharp (secrétaire d'État aux Affaires extérieures): Monsieur l'Orateur, il m'est impossible de faire cette promesse. J'étais d'avis que nous aurions dû reconnaître Pékin comme le gouvernement légitime de la Chine ainsi que le préconisait le parti du député, et ce avant que nous le reconnaissions.

M. l'Orateur: A l'ordre. Je ne pense pas que le problème de la question supplémentaire posée par le député de High Park-Humber Valley a été résolu. Présumant qu'elle restera sans réponse, la présidence cède la parole au député de South Western Nova.

LES TRANSPORTS

LE SERVICE DE TRAVERSIERS DIGBY-SAINT-JEAN—LES INTENTIONS DU GOUVERNEMENT

M. Charles E. Haliburton (South Western Nova): Monsieur l'Orateur, comme je ne navigue pas aussi bien que mon honorable ami, il m'est parfois difficile de me bien faire entendre de l'autre côté. Il y a eu un certain nombre de questions concernant les traversiers, mais on n'a pas parlé de celui de la Nouvelle-Écosse. La nage est peut-être une solution raisonnable dans certaines autres régions...

M. l'Orateur: A l'ordre, s'il vous plaît. Le député ne nage pas tellement bien en ce moment. Je crois qu'il a attrapé une maladie bien connue.

M. Haliburton: Mes excuses, monsieur l'Orateur. Je l'ai attrapée de mes voisins. J'aimerais demander au ministre des Transports s'il a reçu des instances officielles du gouvernement de la Nouvelle-Écosse au sujet du service dans la baie de Fundy. Si oui, quelle a été sa réponse et quelles mesures entend-il prendre pour assurer un service de traversée rentable et régulier?

L'hon. Jean Marchand (ministre des Transports): Monsieur l'Orateur, il s'agit du traversier entre Digby et Saint-Jean et nous étudions la question. Je sais que le CP a réduit le service de moitié, et nous étudions maintenant la question de savoir comment nous pouvons rétablir le service et s'il devrait être assuré par le CP, le ministère ou un nouvel organisme.

M. Haliburton: Des pourparlers sont-ils prévus avec la direction du CP au sujet de ce problème?